KOMMISSIONENS GENOMFÖRANDEFÖRORDNING (EU) 2023/2072

av den 27 september 2023

om upphävande av de antidumpningstullar på import av biodiesel med ursprung i Argentina och Indonesien som införts genom genomförandeförordning (EU) nr 1194/2013

EUROPEISKA KOMMISSIONEN HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt,

med beaktande av Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2016/1036 av den 8 juni 2016 om skydd mot dumpad import från länder som inte är medlemmar i Europeiska unionen ([1]), särskilt artikel 14.1, och

av följande skäl:

(1) Rådet införde genom genomförandeförordning (EU) nr 1194/2013 en slutgiltig antidumpningstull på import av biodiesel med ursprung i Argentina och Indonesien ([2]) (*den ursprungliga förordningen*). Förordningen trädde i kraft den 27 november 2013.

(2) Den 15 september 2016 meddelade Europeiska unionens tribunal (*tribunalen*) domarna i målen T-80/14 ([3]), T-111/14–T-121/14 ([4]) och T-139/14 ([5]) (*domarna*) och ogiltigförklarade artiklarna 1 och 2 i den ursprungliga förordningen i den mån de var tillämpliga på sökandena i dessa mål (*de berörda exporterande tillverkarna*) ([6]). Europeiska unionens råd hade inledningsvis överklagat domarna, men till följd av att rådet 2018 beslutade att återkalla sina överklaganden blev domarna slutgiltiga och bindande från och med den dag då de meddelats.

(3) Den 26 oktober 2016 antog Världshandelsorganisationens tvistlösningsorgan (*tvistlösningsorganet*) panelens rapport i dess ändrade lydelse enligt överprövningsorganets rapport (*de argentinska rapporterna*) i tvistemålet EU – antidumpningsåtgärder beträffande biodiesel från Argentina (DS473) ([7]). I rapporterna konstaterades bland annat att den kostnadsjustering som EU gjorde i samband med införandet av antidumpningstullar på biodiesel med ursprung i Argentina var oförenlig med WTO-lagstiftningen.

(4) Den 18 september 2017 antog kommissionen genomförandeförordning (EU) 2017/1578 ([8]) som genomför tvistlösningsorganets slutsatser i DS473 och ändrar den ursprungliga förordningen vad gäller import från Argentina (*ändringsförordningen*).

([1]) EUT L 176, 30.6.2016, s. 21.

([2]) Rådets genomförandeförordning (EU) nr 1194/2013 av den 19 november 2013 om införande av en slutgiltig antidumpningstull och om slutgiltigt uttag av den preliminära tull som införts på import av biodiesel med ursprung i Argentina och Indonesien (EUT L 315, 26.11.2013, s. 2).

([3]) Mål T-80/14, PT Musim Mas/rådet.

([4]) Mål T-111/14 Unitec Bio SA/Europeiska unionens råd, förenade målen T-112/14–T-116/14 och T-119/14, Molinos Río de la Plata m. fl./Europeiska unionens råd, mål T-117/14, Cargill SACI/Europeiska unionens råd, mål T-118/14, LDC Argentina SA/Europeiska unionens råd, mål T-120/14, PT Ciliandra Perkasa/Europeiska unionens råd, mål T-121/14, PT Pelita Agung Agrindustri/Europeiska unionens råd.

([5]) Mål T-139/14, PT Wilmar Bioenergi Indonesia och PT Wilmar Nabati Indonesia/Europeiska unionens råd.

([6]) De argentinska exporterande tillverkarna Unitec Bio SA, Molinos Rio de la Plata SA, Oleaginosa Moreno Hermanos SACIFI y A, Vicentin SAIC, Aceitera General Deheza SA, Bunge Argentina SA, Cargill SACI och Louis Dreyfus Commodities SA (LDC Argentina SA) samt de indonesiska exporterande tillverkarna PT Pelita Agung Agrindustri, PT Ciliandra Perkasa, PT Wilmar Bioenergi Indonesia, PT Wilmar Nabati Indonesia och PT Perindustrian dan Perdagangan Musim Semi Mas (PT Musim Mas).

([7]) WTO, överprövningsorganets rapport, AB-2016-4, WT/DS473/AB/R, 6 oktober 2016 och WTO, panelens rapport, WT/DS473/R, 29 mars 2016.

([8]) Kommissionens genomförandeförordning (EU) 2017/1578 av den 18 september 2017 om ändring av genomförandeförordning (EU) nr 1194/2013 om införande av en slutgiltig antidumpningstull och om slutgiltigt uttag av den preliminära tull som införts på import av biodiesel med ursprung i Argentina och Indonesien (EUT L 239, 19.9.2017, s. 9).

(5) Den 28 februari 2018 antog tvistlösningsorganet även panelens rapport i tvistemålet EU – antidumpningsåtgärder beträffande biodiesel från Indonesien (DS480) (*den indonesiska rapporten*) ([9]). Varken Indonesien eller EU överklagade denna rapport, vars huvudsakliga slutsats liknade den i DS473, dvs. att den kostnadsjustering som EU gjorde när det gäller import från Indonesien var oförenlig med WTO-lagstiftningen.

(6) Genom genomförandeförordning (EU) 2018/1570 ([10]) avslutade kommissionen förfarandet beträffande import av biodiesel med ursprung i Argentina och Indonesien och upphävde genomförandeförordning (EU) nr 1194/2013.

(7) Genom genomförandeförordning (EU) 2018/1570 ålade kommissionen tullmyndigheterna att sörja för att de slutgiltiga antidumpningstullar som betalats i enlighet med genomförandeförordning (EU) nr 1194/2013 på import av biodiesel från Argentina och Indonesien och de provisoriska tullar som slutgiltigt tagits ut i enlighet med artikel 2 i den förordningen återbetalades eller eftergavs i den mån de avsåg import av biodiesel som såldes för export till unionen av de exporterande tillverkare i Argentina och Indonesien som med framgång hade ifrågasatt den ursprungliga förordningen inför domstolen ([11]). Däremot konstaterade kommissionen att de antidumpningstullar som hade tagits ut på andra företag hade krävts in enligt unionslagstiftningen och att de inte borde återbetalas eller efterges. Ansökan om återbetalning eller eftergift skulle göras hos de nationella tullmyndigheterna i enlighet med tillämplig tullagstiftning.

(8) Den 22 juni 2023 fastslog domstolen i mål C-268/22, Vitol/Belgische Staat ([12]), som gällde en begäran om förhandsavgörande enligt artikel 267 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt (*EUF-fördraget*) från Nederlandstalige rechtbank eerste aanleg Brussel, att genomförandeförordning (EU) nr 1194/2013, ändrad genom genomförandeförordning (EU) 2017/1578, är ogiltig. Domstolen noterade särskilt att alla lämpliga slutsatser måste dras av både tribunalens och kommissionens egna slutsatser med anledning av återupptagandet i maj 2018 av antidumpningsundersökningen rörande import av biodiesel med ursprung i Argentina och Indonesien ([13]).

(9) Enligt artikel 266 i EUF-fördraget ska unionens institutioner vidta de åtgärder som är nödvändiga för att följa domstolens domar.

(10) Kommissionen erinrade om att genomförandeförordning (EU) nr 1194/2013, i dess ändrade lydelse, upphävdes den 20 oktober 2018 genom genomförandeförordning (EU) 2018/1570. Domen i mål C-268/22 innebär dock att den ursprungliga förordningen, i dess ändrade lydelse från 2017, ogiltigförklaras med allmängiltig verkan (erga omnes) och med retroaktiv verkan (ex tunc). Med andra ord är avgörandet tillämpligt på alla parter och kommissionens genomförandeförordning (EU) nr 1194/2013, i dess ändrade lydelse, anses ogiltig från och med den dag då den trädde i kraft med avseende på alla parter.

(11) Kommissionen ansåg att de fel som domstolen konstaterat inte kan avhjälpas, så en korrekt tillämpning av reglerna skulle inte motivera ett återinförande av åtgärderna. Genomförandeförordning (EU) nr 1194/2013, ändrad genom genomförandeförordning (EU) 2017/1578, bör därför upphöra att gälla i sin helhet med verkan från och med den 27 november 2013. Dessutom ska all slutgiltig tull som betalats och all provisorisk tull som tagits ut i enlighet med genomförandeförordning (EU) nr 1194/2013, i dess ändrade lydelse, återbetalas eller efterges i enlighet med tillämplig tullagstiftning. Av detta följer i synnerhet att varje aktör som har betalat dessa tullar i princip kan kräva att de återbetalas endast om och i den mån som den treårsperiod som föreskrivs för detta ändamål i artikel 121.1 a i unionens tullkodex inte har löpt ut. Att förordning (EU) nr 1194/2013 har ogiltigförklarats (även med allmängiltig verkan [erga omnes]) skulle inte utgöra en oförutsebar omständighet eller force majeure som gör det möjligt att förlänga denna period enligt artikel 121.1 andra stycket i unionens tullkodex.

([9]) WTO, panelens rapport, WT/DS480/R, 25 januari 2018.

([10]) Kommissionens genomförandeförordning (EU) 2018/1570 av den 18 oktober 2018 om avslutande av förfarandet beträffande import av biodiesel med ursprung i Argentina och Indonesien och om upphävande av genomförandeförordning (EU) nr 1194/2013 (EUT L 262, 19.10.2018, s. 40).

([11]) Se fotnot 6.

([12]) Dom av den 22 juni 2023, VITOL, C-268/22, ej offentliggjord, ECLI:EU:C:2023:508.

([13]) Ibid., punkt 71.

(12) När ett belopp måste återbetalas till följd av en dom av Europeiska unionens domstol ska enligt artikel 109 i Europaparlamentets och rådets förordning (EU, Euratom) 2018/1046 ([14]) den tillämpliga räntesatsen motsvara den räntesats som Europeiska centralbanken tillämpar på sina huvudsakliga refinansieringstransaktioner, som offentliggörs i *Europeiska unionens officiella tidning*, C-serien, den första kalenderdagen i varje månad.

(13) De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med yttrandet från den kommitté som inrättats i enlighet med artikel 15.1 i grundförordningen (EU) 2016/1036.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

1. De antidumpningstullar på import av biodiesel med ursprung i Argentina och Indonesien som införts genom genomförandeförordning (EU) nr 1194/2013, ändrad genom genomförandeförordning (EU) 2017/1578, ska upphävas från och med den 27 november 2013.

2. Alla antidumpningstullar som betalats i enlighet med genomförandeförordning (EU) nr 1194/2013, ändrad genom genomförandeförordning (EU) 2017/1578, ska återbetalas eller efterges i enlighet med tillämplig tullagstiftning.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 27 september 2023.

På kommissionens vägnar
Ursula VON DER LEYEN
Ordförande

([14]) Europaparlamentets och rådets förordning (EU, Euratom) 2018/1046 av den 18 juli 2018 om finansiella regler för unionens allmänna budget, om ändring av förordningarna (EU) nr 1296/2013, (EU) nr 1301/2013, (EU) nr 1303/2013, (EU) nr 1304/2013, (EU) nr 1309/2013, (EU) nr 1316/2013, (EU) nr 223/2014, (EU) nr 283/2014 och beslut nr 541/2014/EU samt om upphävande av förordning (EU, Euratom) nr 966/2012 (EUT L 193, 30.7.2018, s. 1).